

ORA et LABORA

Publicación poliglota
consagrada a la Inmaculada Concepción
CON CENSURA ECLESIÁSTICA



Año XX. Número 66.

Órgano de la Institución Internacional del mismo nombre
establecida en Toledo (España) Apartado postal 28.

No se cansa el Papa
en alabar y bendecir
a los que trabajan se-
gún el lema «Ora et
Labora». Roma y
20 de Mayo de 1920.
Benedictus PP. XV

(Autógrafo pontificio
en lengua española)

O INSTITUTO INTERNACIONAL «ORA ET LABORA», (Toledo—España, Apartado postal 28) fundado em 1905 e repetidas vezes abençoado pelos Pontífices Romanos, exerce praticamente os alunos dos Seminaristas, futuros sacerdotes, na Palestre do verdadeiro apostolado *ut Bonum Certamen certantes coronam justitiae habeant*, e ao mesmo tempo fomenta o aperfeiçoamento moral, técnico e económico dos sacerdotes e das obras apostólicas que têm a seu cargo. Caracteriza a sua ação o empregar, debaixo da direção superior dos Rvmos. Bispos, as armas modernas que o progresso científico produzir para o combate das ideias, utilizando principalmente a Imprensa, cuja orientação para o bem fomenta, por meio da Cruzada da Imprensa e pela celebração anual, no dia 29 de Junho, do Dia da Imprensa Católica—com o programma *Oráculo, Propaganda e Argaliaco de donativos*—que promove em todo o mundo católico; tudo dirigido ad Evangelium Christi in mundum universum predicandum, com a facilidade e frutos que podem obter-se utilizando todos os meios lícitos que podem empregar—se para a maior Glória de Deus, segundo palavras do Apostolo S. Paulo: *Omnis vestra sunt; vos autem Christi; Christus autem Dei.*

¡¡CATÓLICOS!!

El dia 29 de Junio, fiesta de San Pedro y San Pablo, se celebra hace varios años en casi todas las naciones del mundo, con el apoyo del Episcopado, la cooperación de la prensa y la Bendición de Su Santidad, la fiesta anual periodística titulada

Día de la Prensa Católica

fundada por la Institución Internacional ORA ET LABORA, Apartado postal 28, Toledo (España), para favorecer las publicaciones católicas con

ORACIÓN

(Misas, Comuniones, Sermones)

PROPAGANDA

(Conferencias, Mitins, Veladas); y

COLECTA

(en las iglesias, en las calles, a domicilio)

Del resultado de esta cuestación (1.500.000 Pesetas, aproximadamente) se separa un 10%, que se envía como óbolo de la Prensa al Dinero de San Pedro, y se distribuye lo restante entre las publicaciones católicas, reservándose otro 10% para repetir y perfeccionar la fiesta en el año siguiente.

¡CATÓLICOS DE TODOS LOS PAISES!

Comencemos desde ahora mismo a preparar un universal Día de la PRENSA CATÓLICA, que se celebre a la vez en todos los países del mundo el día 29 de Junio.

KATOLIKOJ!!

Dum la tago 29.^a de Junio, festa de Sankta Petro kaj Sankta Paúlo, oni festis en preskaŭ ciuj nacioj de la mondo, kun la protekto de la Episkoparo, la kunhelpo de la gazetaro kaj la Beno de Lia Sankta Mosto, la jara gazeta festo titolita

Tago de la Katolika Gazetaro

fondita de la Internacia Institucio ORA ET LABORA, Apartado postal 28, Toledo (España), por favori katolikaj publikigojn per

PREGO

(Mesoj, Komuniigoj, Predikado)

PROPAGANDO

(Konferencoj, Popolaj Kunigoj, Noktaj Kunvenoj)

KOLEKTO

(en la pregejoj, tras la strajoj, en la hejmoj)

De la rezultato de ci tiu pia kolekto (1.500.000 Pesetoj, proksimume) oni apartigas 10%, kiu oni sendas kiel obolo de la Gazetaro al la Móno de Sankta Pedro, kaj oni disdonas la 80% kiu malmankas inter la katolikaj publikigoj, rezervante 10% por ripeti kaj perfektigi la feston dum la sekventa jaro.

TUTLANDAJ KATOLIKOJ!

Ni komencu de nun mem, prepari universalan TAGON DE LA KATOLIKA GAZETARO, kiu oni festos samtempe en la tutaj landoj de la mondo, dum la tago 29.^a de Junio.

¡CATHOLICI!

Die vigesima nona Junii, Sanctis Apostolis Petro et Paulo sacra, celebratur in singulis Orbis civitatibus, unanimiter suffragantibus Episcopis, simique in hunc finem collaborantibus foliis periodicis, festum annuum, apud nos vocatum

Día de la Prensa Católica

id est, dies ad fovendum prælum catholicum specialiter dicata, felicititer conceptum per Internatio, alem Institutionem ORA ET LABORA Apartado postal 28, Toledo (España), ad efficaciter adjuvandas ipsas Catholicas editiones,

ORATIONE

(Missarum celebratione, communionum receptione, prædicacione)

PROPAGATIONE

(por collationes, congressus, litterarios actus)

AC DENIQUE COLLECTA

(in templis, vicis, domibus)

Ex hujus quæstatios productu (1.500.000 circiter libellarum), seniugitur decima pars, quæ remittunt ut oblatio p̄z̄i catholicorum ad Obolum Sancti Petri, et reliquum inter diversas catholicas ephemeredes in unaquaque diocesi a proprio Ordinario distribuitur, alia decima parte retinet pro ipso festo in subsequenti anno celebrando.

Smus. Dominus Noster Benedictus PP. XV per litteras, ad decennium duraturas, benigne dignatus est opus hoc benedicere, necnon concedere indulgentiam plenariam et remissionem peccatorum omnibus fidelibus festum hoc sub die vigesima nona Junii celebrabitur, dummodo oratione junganti eleemosynam.

CATHOLICI UNIVERSI ORBIS

Sedulam ex nunc atque ferventissimam demus operam ut statuatur UNIVERSALIS DIES PRÆLII CATHOLICI, que, Deo opuliente ejusque in terris Vicario benedicente, prefata die 29 Junii in omnibus portus mundi plagi simul et perpetuo agatur.

(ORDEN ALFABÉTICO DE IDIOMAS)

Der "Katholische Pressetag,, in der ganzen Welt.

Im zehnten Jahre des "Pressetages",—Wirkung des im Jahre 1919 in der Welt verbreiteten achtsprachigen Programms.—In allen Nationen wirken heute die Journalisten für diesen Apostolatstag.—Drei internationale Kongresse empfehlen, dass man ihn gleichzeitig und einheitlich in der ganzen Welt feiere.—Ein bedeutendes Handschreiben Sr. Higkt. Pius XI.

Der Anfang.

Von der Feier des «KATHOLISCHEN PRESSETAGES» in Spanien zu sprechen, ist unnötig.

Jeder weiß, dass dieser Jahrestag, der 29. Juni, Namenstag der heil. Apostel Peter und Paul, um durch Handlungen des «GEBETS, DER PROPAGANDA UND KOLLEKTE» die Vervollkommnung der katholischen Presse zu erreichen, seit 1916 jedes Jahr und in jeder der sechzig spanischen Diözesen gefeiert wurde und Hunderte von Gebeten und Kom-

Le "Jour de la Presse Catholi- que,, dans le monde entier.

Dans le deuxième année du Jour de la Presse. Effets de l'affiche en huit langues divulgué universellement en 1919. Dans toutes les nations, les journalistes propagent aujourd'hui cette journée de l'Apostolat. Trois Congrès Internationaux recommandent qu'on le célèbre simultanément et uniformement dans le monde entier. Un expressif autographe de S. S. Pio XI.

Le Fait Initial.

Il n'est nullement nécessaire de parler de la célébration, en Espagne, du «JOUR DE LA PRESSE CATHOLIQUE».

Personne n'ignore que cette journée annuelle, le 29 juin, fête des Saints Apôtres Pierre et Paul, organisée pour procurer le perfectionnement de la Presse Catholique par des actes de «PRIERE, PROPAGANDE ET COLLECTE», a été célébrée tous les ans depuis 1916, dans tous et dans chacun des soixante diocèses espagnols, et que son effet

The "Day of the Catholic Press,, Throughout the world.

The tenth year of the «Day of the Press».—Effects of the poster in eight languages sent out universally in 1919.—Pressmen of all nations today advertise this day of the Apostolate.—Three International Congresses recommend that it should be celebrated simultaneously and uniformly throughout the whole world.—An expressive autograph of His Holiness Pius XI.

The initial Act.

It is not necessary to mention the «DAY OF THE CATHOLIC PRESS» in Spain.

Everybody knows that this day each year, the 29 th of June, the Festival of the Holy Apostles Peter and Paul, has been celebrated each year since 1916 in order to obtain the betterment of the Catholic press by acts of «PRAYER, PROPAGANDA AND COLLECTIONS», in each of the sixty Spanish Dioceses. The effect is that there are hundreds of pra-

La "Giornata della Stampa Cattolica,, in tutto il mondo.

NEL DECIMO ANNO DEL «GIORNO DELLA STAMPA».

Effetti del manifesto in otto lingue divulgato universalmente nel 1919.—In tutte le nazioni i giornalisti propagano oggi questo giorno di Apostolato.—Tre Congressi Internazionali raccomandano sia celebrata simultanea e uniformemente in tutto il mondo.—Un espressivo autografo di S. S. Pio XI.

Il fatto iniziale.

Parlare della celebrazione in Spagna del «GIORNO DELLA STAMPA CATTOLICA», non è necessario.

Nessuno ignora che questa annuale giornata il 29 di giugno, festa dei Santi Apostoli Pietro e Paolo, per procurare con atti di «ORAZIONE, PROPAGANDA E COLLETTA» il perfezionamento della Stampa Cattolica, si è celebrata tutti gli anni, dal 1916, in tutte e ognuna delle sessanta Diocesi Spagnole, ricavando,